

Versecz megküldötte pártolás végett a kereskedelmi miniszterhez intézett fölrátát, amelyben az olasz bor kiszorítását kéri a minisztertől az által, hogy helyezze hatályon kívül az Olaszországgal kötött vám szerződést. A fölrátat figyelemre méltó érvekkel argumentál az olasz borok ellen s nem látja másként lehetségesnek a filloxéra által elpusztított szőlők rekonstrukcióját, csak ha az olasz bor beözönlésének útját állják. A szőlősgazdák — ugymond a verseczi felirat — tudják, hogy a filloxera által elpusztított s újraültetett szőlők nem fizetik meg a beléjük fektetett tőkék kamatait. Es a bor forgalmi értékének kedvezőtlen volta abban leli magyarázatát, hogy az 1888. évi XI. t. c. be iktatott olasz kereskedelmi szerződés az 1891. évi V. t. c., illetőleg az 1892. évi VI. t. c. által meghosszabbított és ezen egyezmény értelmében az olasz borok majdnem vámentesen hozhatók be, Magyarországra, minek folytán az országot olesó borral árasztják el és a saját boraink árát lenyomják. Ezért a kereskedelmi szerződésnek hatályon kívül való helyezésére sürgős szükség van.

— **A zombolyai adóhivatal panamája.** Két irányban folyik a zombolyai adóhivatali sikkasztás ügyében a vizsgálat. A pénzügyigazgatóság kiküldöttei a rovincsolást végzik annak a megállapítása végett, vajjon rendszeresen üzött sikkasztásról, vagy csak pénztári hiányról van e szó. Eddigélé még semmi olyas nyomra nem találtak, mintha az elhunyt pénztárnok sikkasztott volna, a naplók és naplótételek rendben vannak. A vizsgálatot Nagy Árpád pénzügyi titkár, Thury Mihály számtanácsos és egy számtiszt végzik. Az adóhivatal forgalma azért fennakadást nem szenved, az elhunyt tárnok helyett az antalfalvi tárnokot küldték helyettesítésére, a letartóztatott ellenőr helyett pedig egyik adóhivatali számtisztet helyettesítették. A bíróság részéről folytatott vizsgálat — ugy látszik — reá talált a helyes nyomra. Ugyanis a 63 éves tárnoknak fiatal, 22 éves felesége volt, aki mint ilyen harmadik volt a néhai öreg ur nejei sorozatában. Ez a fiatal, mondhatni kacér asszony, öreg férje háta mögött viszonyt folytatott a fiatal ellenőrrel, akinek a kezébe juttatta az elhunyt férje birtokában volt pénztári kulcsokat s az ellenőrnek így volt módjában a 60.500 koronányi összeget kiemelni a pénztárból. Egyébiránt a vizsgálat ebben az irányban is folyik s hogy az meghiusítható ne legyen, az immár özvegy Kerek Ernőné is tisztességes őrizet alá vették. Más irányból tudatják velünk, hogy mégis csak sikkasztásról van szó, amelyet az elhunyt, aki minden valószínűség szerint nem természetes halállal mult ki, úgy leplezett, hogy a bankjegyeket, amelyek csupa ezereket tartalmaztak

mutatása végett sem kénytelen egy tökfikló durva nyíltságához fordulni, ha valami mondani valója van.

*
A nagy népség, ha szellemi szegénység párosul, rendszeresen annak teszi ki a nőt, hogy igen sokan bámulják és járnak utána, de csak a legbambább veszi el.

Kedvesség.

A női kedvességnek milliós kuforrása van, melyek épen oly kimeríthetetlenek, mint a költsézet kuforrásai.

A nőnek hivatása, hogy kedves legyen s a természet saját szerűen gondoskodott arról, hogy még szokban a nőkben is legyenek kedves vonások, akik testi vagy lelki fogyatkozásban szenvednek.

Ha tehát azt keressük, hogy mi által lesz az vagy az a nő kedvesség, a kérdést egészen meg kell fordítani és úgy tenni föl, hogy melyek azok a hibák és ferdeségek, amelyek egy szép nőt is képesek nemkedvessé, sőt kiálthatatlanná tenni.

Ime:

Ha cifrán öltözködik és eltorzítja természetes szépségeit.

Ha kacér vagy álnok.

Ha többet beszél, mint amennyit tud.

Ha tulkövetelő akár szüleiével, akár férjével, akár a világgal szemben.

egynéhányat kétrét hajtott s így ha nem vették le az ellenőrző számításnál a kereszt-szalagot, az egyes bankjegyet duplán számították. Feltűnő azonban, hogy az ellenőr maga nem jött rá erre, mert az ily nagy bankjegyeket, ha már kötegelik, rendszerint megolvassák, hisz valószínűleg nem lehetnek az ezres bankjegyek kötegek ily forgalmu adóhivatalnál valami nagy számban. Felületes vizsgálata nál azonban be szokott tűni a dolog s a rovincsoló csalódik. Így járt az ellenőr, s így jött rá a sikkasztásra a most rovincsoló bizottság, amíg tényleg föl nem szakította a bankjegyeket összefoglaló papírszalagokat. Ezt írja a temesvári „Südungarische Reform“ is, ami azonban ha tényleg megtörtént, nem zárja ki azt a föltevést, hogy a letartóztatott ellenőr is bűnös a dologban, sőt talán egyedül ő lesz a bűnös. Az elhunyt tárnok exhumálása ma történt ugyan meg, de természetesen annak eredményéről most még semmit sem közölhetünk.

— **Gyárak vizsgálata.** Tegnap sorra járta a helybeli gyártelepeket dr. Weitzerschan József városi főorvos Berkes Lajos rendőrhadnagy kíséretében, hogy meggyőződést szerezzen, vajjon végrehajtották-e mindenütt a belügyminiszter idevágó rendeletének intézkedéseit, mely a mentő- és gyógyszerek beszerzésére és folyton készletben tartására vonatkozik. Legtöbb telepet eleget tett mindenben a rendelet kívánalmainak, csupán egy-két helyen nem szerezték be a szükséges kötszereket s ezeket utasították a szereknek pótlólag való beszerzésére.

— **Sztrájkcsinálók toloncuton.** A legutóbbi oravicabányai sztrájk alkalmával kényszerutlevéllel kiutasították az ország területéről Strehle Herman Gusztáv szászországi reicki születésű lakost és Wessiak János stájerországi oberwellitschani pincért, akik voltaképpen a bányamunkások felbujtói voltak a sztrájk alkalmával. Kezükbe nyomták az ingyenes vasúti utazásra jogosító kényszerutlevelet és a két jeles firma el is jött szerencsésen Nagybecskerekig. Mivel huzamosabb ideig tartó teleptanulmányok megszerzése végett itt akartak megrekedni, a rendőrség pártfogásba vette őket és most már rendes fedezet mellett toloncuton juttatja hazájába a két néptribunt.

— **Az új tallér.** Jelentettük már, hogy már március tizenötödikén kerülnek forgalomba az új ötkoronás tallérok. Ez az új pénznem méltán megérdemli a tallér elnevezést, mert alakja és nagysága megfelel körülbelül a tallérok alakjának és az értéke sem igen tér el a talléroktól. A nép különben is szereti a rövid elnevezéseket a pénznel és az ötkoronás kisé kényelmetlen név. A huszfilléres megmarad hatosnak, a kétfilléres krajcárnak és az ötkoronás lesz a tallér. A magyar tallérok ugyancsak e napokban kerülnek ki a körmei pénzverőből, de az osztrák tallérok már jobbra ott vannak a bank pincéiben és az Osztrák-Magyar Bank már a legkö-

zelebbi napokban megkezdte e tallérok forgalomba bocsátását. Miután az ötkoronás ezüstpénzeknek az a hivatásuk, hogy a forgalomban levő államjegyeket pótolják, hát a bank csakis öt és ötvenforintosok ellenében adja cserébe az ötkoronásokat. Az új pénz alakja valamivel nagyobb, mint a mostani ezüstforintosoké, amennyiben az ezüstforintosok átmérője 30 milliméter, az ötkoronásoké pedig 36 milliméter. Azonban mégsem lesznek súlyosabbak, mint a kisebb értékű ezüstforintosok, minthogy ezeknél laposabbak lesznek. Ebben a tekintetben, valamint az új pénz ezüsttartalma tekintetében az osztrák és a magyar tallérok teljesen megegyezők lesznek. Az eltérés csakis a pénznek képében lesz. Az új pénz felirata és képe csak kevésbé tér el az egykoronásoktól, csakogy a nagyobb értékű megfelelő jelzéssel lesznek ellátva, még pedig a magyar pénzek magyar, az osztrák pénzek pedig latin szöveggel. A tallérok peremébe a magyar pénzeknél „Bizalman az ősi erényben“, az osztrákoknál „Viribus unitis“ van melyített betűkkel beverve. Az új ötkoronás tallérok forgalomba hozatala egy rég érzett szükségét fog pótolni, miután a koronaérték kötelező számításának elrendelése óta lépten nyomon érezzük a hiányát a koronaértékű pénzeknek. Ezt a hiányt ugyan nem fogja teljesen megszüntetni a tallér, de mindenesetre enyhíti. Előnye az, hogy noha 2 $\frac{1}{2}$ szer nagyobb értéke lesz, mint a mostani forintosoknak, mégis könnyebben lesz kezelhető, továbbá az új pénz névértéke nem kétszerese, vagy fele a régi ausztriai értékű pénzeknek és így jelentékenyen elősegíti majd azt, hogy a koronaértékhez hozzászokjunk; végül pedig legnagyobb előnye az, hogy a régi ötösöket fogja a forgalomból kiszorítani és így hozzászoktat bennünket a kemény pénz kezeléséhez, ami rendezett valuta mellett föltétlenül szükséges is. Attól, hogy a forintosokkal cseréljék föl a tallérokot, nem kell tartani, mert már az egyszerű tapintás is elárulja a jelentékeny eltérést.

— **Az anyakönyvi hivatalból.** A nagybecskereki anyakönyvi hivatalban legujabban a következő bejelentések történtek:

Házasságok: Alexits Milutin, gk. borbély és Brauner Julia, ág. ev. — Szuvajdsin Lajos gk. ügyvédnök és öz. Milovanov Fülöpné szül. Gasparits Mária Terézia, rk.

Született: Öz. Elmer Mátyásné szül. Schubert Erzsébet, rk., fia. — Szlovacsek János, rk. szállodai portás, leánya. — Werner Anna, rk. cseléd, leánya. — Öz. Tavasz Károlyné szül. Zónai Róza, rk. korcsmárosné, fia. — Kósa Agoston, rk. földmives, leánya. — Kirtvánszky János, gk. földmives, fia. — Mittermayer Imre, rk. dohánybevaltó hiv. főnök, fia. — Tamássy-Csépan József, rk. kir. adóhivatali segéd, leánya. — Tatárkó István, rk. pénzügyi irodavezető, fia. — Weisz Ferenc, rk. p. ü. igazg. díjnok, fia. — Polyák Márton, ág. ev. csizmadia, fia. — Pichler Antal, rk. mozdonyvezető, fia. — Szilágyi Albert, rk. megyei tb. főjegyző, fia. — Petrovics Milan, gk. földmives, leánya. — Ruzsity Vazul, gk. napszámos, fia. — Krausz Géza, rk. asztalos, leánya. — Ferenczy János, rk. szolga, leánya. — Makay György, rk. földmives, fia. — Molnár Miklós, rk. szabó, leánya. — Philips Borbála, rk. cseléd, leánya.

Meghalt: Pavlov Milenko, gk. 13 hónapos, földmives fia, göröcsök. — Skority Rozália, rk. 1 éves, korcsmáros leánya, tüdőlob. — Mattanovich György, rk. napszámos, 29 éves, has-hártyalob. — Szlankamenacz Szlavkó, gk. 6 napos, földmives fia, életgyenge. — Krányák Juliana, rk. napszámosné, 22 éves, tüdővész. — Filó Sándorné szül. Binder Katalin, rk. 46 éves, tüdővész. — Radu Tima, gk. 3 hetes, cigánygyermek, göröcsök. — Kirtvánszky Mihály, gk. napszámos, 41 éves, tüdővész.

x **A Horgony-Pain-Expeller** igazi, népszerű háziszerré lett, mely számos családban már több mint 27 év óta mindig készletben van. Hátfájásnál, csipfájdalom, fejfájásnál, köszvényénél, csuszál stb.-nél a Horgony-Pain-Expellerrel való bedörzsölések mindig fájdalomcsillapító hatásuknak bizonyultak, sőt járványkóránál, minő: a kolera, hányóhasfolyás, az altestnek Pain Expellerrel való bedörzsölése mindig igen hasznosnak bizonyult. Ezen kitűnő háziszerré jó eredménnyel használtott bedörzsölésként az influenza ellen is és 40 kr., 70 kr. és 1 frt üvegenkénti árban a legtöbb gyógyszerárban készletben van, hanem bevásárlás alkalmával mindig határozottan: mint „Richter féle Horgony Pain Expeller“ vagy „Richter féle Horgony-Liniment“ kérendő és a „Horgony“ védjegyre kérünk figyelni.

SZINHAZ.

Műsor:
Péntek: Tosca.
Szombat: Kuruczfurfang.

Bemutató előadás.

— Görög rabszolga. —

(—th—) Ötletnek nem rossz a Görög rabszolgát bemutatónak venni, hiszen Jones Sidney teljesen modern ember s mindenképp a primadonnák érdeke lebeghetett lelki szeméi előtt, mikor megalkotta ezt a művét. Három énekesnő egy operetben! Ez már nem ad annyi gondot az igazgatónak, mint a mikor egyetlen szerepet kell valakinek juttatni — mondjuk három énekesnő közül. Ismételjük, hogy az ötlet jó, csak hogy nem mindig szokott vele karöltve járni a kivétel, a siker is. Szalkayék bemutatója például nem sikerült úgy, mint azt színész és közönség egyaránt várta. Hozzájárult ehhez az utazás kellemetlensége is, meg a hideg idő, a mi el szokta venni — a hangokat. Szentmiklóssy, a társulat baritonistája annyira berekedt, hogy alig lehetett a szavát hallani. Kinos vergődés volt benne minden akarat; fátyolozottan, erőlködve mondta a prózát, (mert énekről nem is lehet szó) s emellett egyre köhécselt, odaszoritva kezét a mellére. A közönség hamar észre vette, hogy mi bántja s elnéző volt vele szemben — a jövő reményében, a mint hogy bizonyára ki fogja Szentmiklóssy köszörszólni ezt a külső okokból származó csorbát. Hangja tudvalevőleg van s játszani is tud. Reméljük a legjobbat.

Legelőször kellett volna szólnunk a zenekarról. De hát rég megmondta jó Kálmán király, „de strigis, quae non sunt . . .“ A becskerekai filharmonikusok egy halvány töredéke és annak vidéke valóságos vigaszversenyt rendezett annak a bemutatására, hogy mi az összhang ellentéte. Utóvégre vannak olyan skrupulózus emberek is a világon, a kik szeretik, ha a zenészek minden taktust egyszerre játszanak; 4—5 taktusnyi különbséget azonban már izlés dolga. S minthogy az operett a könnyebb, mulattatóbb drámai műfajhoz tartozik, hát csak a vig hangulat emeléséhez járul, ha a karmester szóval is buzdítja az embereit, hogy:

— Nachspielen!

De hát ez is csak az egyszeri próba eredménye, illetve eredménytelensége s hisszük, ha megérkezik Szalkay rendez zenekara, kapunk összhangzatosabb operett-előadásokat.

Az énekesnők közül a föltétlen dicséret hangján emlékezhetünk meg Réti Lináról (Aspasia.) Hatalmas terjedelmű, iskolázott és mindenkor tisztán csengő hangja van, a mely finom árnyalataival ki tudja fejezni azt, a mit a zeneszerző elébe szab. Igaz sikere egyedül neki volt. Szalóczy Irénről (Antonia) emuttal még nem akarunk véleget véleményezni, csak annak konstatalására szorítokunk, hogy ügyesen táncol és sok temperamentum van benne. Honti Elma (hercegnő), akit a nagybecskerekai szezonra Barcs Aranka helyett szerződtettek, csinos hang felettrendelkezik, de őt is megvárjuk, míg más szerepben mutatkozik be. Borsitzky Ilona, Szalkay Lajos, Déri Béla a többi szerepeket láttak el azzal a mindenbe való megnyugvással, a mely a buzgó hívőt jellemzi.

+ Színházi hír. A társulat számos tagjának indispozíciója és betegsége miatt változást szenved a műsor is, a mennyiben holnap nem a Kis szökevény, hanem a „Kuruczfurfang“ kerül színre.

KÖZGAZDASÁG.

Takarékpénztári közgyűlések.

Március 18. A Toráki hitelszövetkezet mint az orsz. közp. hitelszöv. tagja rendes közgyűlése.

Március 22. A „Fényi takaré- és előlegezési szövetkezet“ IV. évi rendes közgyűlése.

Március 29. A „Torontál-Tordai hitelszövetkezet“ rendes évi közgyűlése.

Ingatlanok forgalma.

Nagybecskerek város területén f. évi március 3 tól március 9 ig terjedő időszakban a következő ingatlanváltozások történtek:

Nikiforovits Milka tulajdonát képező 4 hold 500 □-öl szőlőjét megvette Lőwi Ignác 1800 koronáért bírói árverésen.

Nikolits Velizár 399 öi. sz. házát bírói árverésen megvette Poroszkay Béla 6625 koronáért.

Petrov Zsiva tulajdonát képező 600 □ öi és 600 □ öi pótszántóját megvette Bandu Gyorgye 330 koronáért.

Petrov Zsiva tulajdonát képező 300 □ öi pótszántóját megvette Turinszki Szpaszoje 100 koronáért.

Nikiforovits Milka tulajdonát képező 1831 öi. sz. ház és beltelek fele részét megvette dr. Schlesinger Mór 1000 koronáért.

Graszl Miklós tulajdonát képező 895 □-öl szántót megvette Nagybecskerek városa 537 koronáért.

Piaci árak.

Hivatalosan feljegyeztettek a Nagybecskereken, 1900. évi március hó 9-én megtartott hetivásár alkalmával:

Buza	50 kilogramm	6.90	korona
kétszeres	„	6.70	„
rozsa	„	—	„
árpa	„	5.—	„
zab	„	5.50	„
kukorica	„	4.90	„
széna I.	„	2.80	„
„ II.	„	2.50	„
szalma I.	„	1.50	„
„ II.	„	1.—	„
burgonya	„	3.20	„
marhahús I.	1 kilogr.	—95	„
„ II.	„	—88	„
zsír	„	1.04	„

TAVIRATOK.

Országgyűlés.

A képviselőház ülése március 9-én.

Budapest, március 9. (A „Torontál“ eredeti táv.) A képviselőház mai ülésén folytatta a kereskedelemügyi tárca költségvetésének tárgyalását.

Hegedűs miniszter válaszolt a vita folyamán fölmerült kifogásokra. A kartellüggyet, ugymond még nem lehet törvényre szabályozni, de azért a visszaéléseket meg kell akadályozni. A maloniparról konstatalja, hogy az a fővárosban évek óta hanyatlak, de a vidéken virágzik. E fővárosi ipar hanyatlását a tarifakedvezményekkel iparkodik megátolni. Elitéli a mezőgazdasági akció egyoldalúságát s óriási éljenzés és taps közepett fejti ki iparfejlesztési programját.

A költségvetést a Ház erre általános-ságban elfogadta. A részletek tárgyalásánál

Rohonczy Gedeon szóba hozza Ugron zabszállítását s figyelmezteti a minisztert, hogy a hadügyminiszter a nem közvetlen termelőknel rendel.

Ugron Gábor provokál.

Budapest, márc. 9. (A „Torontál“ ered. táv.) Ugron Gábor ma Rakovszky Istvánt és Thaly Ferencet báró Fehérváry honvédelmi miniszterhez küldte, hogy provokálják a képviselőházban tegnap használt kifejezéseit. Fehérváry nem fogadta el a kihívást s kijelentette, hogy nem akarta Ugront sérteni, mert — ugymond — elvem nem sérteni olyan személyeket, akiknek elégtételt nem adhatok, a mi azonban nem akadályozhat meg abban, hogy inkorrektnak ne nevezsem valamely cselekedetét, amit részemről inkorrektnak tartok. A Bánffy-elleni ügyben Ugron segédei Szentiványi Árpád és gróf Bethlen Bálint.

Ugron párbajai.

Budapest, március 9. (A „Torontál“ ered. táv.) Ugron Gábor és báró Bánffy Dezső főudvarmester között holnap délben folyik le a honvédkaszárnyában a püsztolypárbaj, a mely 20 lépésről megy végbe kétszeri golyóváltással — Ugron segédei provokálták Rohonczy Gedeont is. Rohonczy holnap délután verekszik meg

Ugronnal kardra, feltéve természetesen, ha Ugron sértetlenül kerül ki az első párbajból.

A Theatre Français égése.

Budapest, márc. 9. (A „Torontál“ ered. táv.) Párisból jelentik: A Theatre Français égésének okáról még eddig nincsenek pozitív adatok. A veszedelmet valószínűleg a rossz légfűtő készülék okozta.

A burok győzelme.

Budapest, márc. 9. (A „Torontál“ ered. táv.) Pretoriai jelentések arról adnak hírt, hogy az angolok legutóbbi híresztelt nagy győzelme tulzott volt. Dortrechtnél ugyanis vasárnap a burok visszaverték az angolokat, a kik nagy veszteséggel menekültek s három ágyujukat is ott hagyták a csatatéren.

Budapesti gabonatözsde.

Budapest, 1900 március 9.

A készárutüzlet hivatalos árjegyzései.

B u z a	kilós	60 kilogr. ára		50 kilogr. ára	
		kor-10	kor-12	kor-10	kor-12
Bánsági	76	7.30	7.45	80	7.80
Tiszavidéki	76	7.45	7.65	80	7.85
Pestvidéki	76	7.25	7.45	80	7.85
Bácskai	76	0.	0.—	80	0.

Hozs	uj	elsőrendű	kilós	
			70-72	6.25
„	„	„	6.70	6.20
„	„	„	6.10	5.70
„	„	„	6.45	5.55
„	„	„	6.4	6.—
„	„	„	6.35	5.45
„	„	„	4.85	5.20
„	„	„	0.—	0.—

Határidő-üzlet.

Budapest, márc 9. (A nagybecskerekai Lloyd-társulat táv.) Buzában a kínálat és vételkedv egyaránt javult, az árak 5 fillérrrel emelkedtek. Kötetett:

Buza 1900 áprilisra	7.47—7.48
Buza 1900. szept-re	7.70—7.71
Rozs áprilisra	6.26—6.27
Zsib áprilisra	4.92—4.93
Tengeri 1900. májusra	5.14—5.15

Vonatok érkezése és indulása

Nagy-Becsckerekre, illetve Nagy-Becsckerekről

Érvényes 1900. március hó 1-től.

Érkezik:

- a) a nagybecskerek-bégaparti (thév.) pályaudvarra:
 - Zombolyáról: délelőtt 9 óra 15 p.; este 8 óra 34 p.
 - Pancsováról: reggel 7 óra 45 p.; délután 5 óra 18 p.
 - Temesvárról: délután 12 óra 55 p.; este 8 óra 34 p. éjjel 10 óra 18 p.
 - Verseczről: délelőtt 9 óra 15 p.; este 8 óra 34 p.
 - Alibunárról: este 8 óra 34 p.
 - Zombolyáról: (keskenyvágányu vonalon) délelőtt 11 óra 20 p.
 - Csösztelekről: (keskenyvágányu vonal) reggel 6 óra 24 p. (csak minden kedden, pénteken és vasárnap).

- b) a nagybecskerek (nknbt) pályaudvarra:
 - Budapest—Nagy-Kikindáról: reggel 7 óra 52 p.; délután 4 óra 45 p.; éjjel 10 óra 22 p.

Indul:

- a) a nagybecskerek-bégaparti (thév.) pályaudvarról:
 - Zombolyára: éjjel 2 óra 15 p.; délután 4 óra 36 p.
 - Pancsovára: reggel 8 óra 28 p.; délután 5 óra 30 p.
 - Temesvárra: éjjel 2 óra 15 p.; délelőtt 9 óra 24 p.; délután 4 óra 36 p.
 - Verseczre: reggel 5 óra 59 p.; délután 4 óra 36 p.
 - Alibunárra: reggel 5 óra 59 p.
 - Zombolyára: (keskenyvágányu vonal) délután 5 órkor.
 - Csösztelekre: (keskenyvágányu vonal) délelőtt 11 óra 30 p. (csak minden kedden, pénteken és vasárnap).

- b) a nagybecskerek (nknbt) pályaudvarról:
 - Nagy-Kikinda—Budapestre: reggel 5 óra 45 p.; délelőtt 11 óra 49 p.; este 7 óra 05 p.

Dr. Brájjer Lajos távollétében a szerkesztésért felelős Mayer Rezső.

VÁROSI SZÍNHÁZ.

Nagybecskerek, péntek, 1900. március 9 én:

Itt először:

TOSCA.

Dráma 5 felvonásban. Irta Sardou Viktor. Fordította: Makó Lajos.

Személyek:

Scarpia báró rendőrminiszter	Kalmár Gyula
Marió Cavaradossy	Deéry Béla
Caesera Angelotti	Szentmiklóssy B.
Attavanti marquis	Kovács Sándor
Eusébe, sekrestyés	Szepessy Gusztáv
Trevilhac vicomte	Krémer Sándor
Capreda	Sz. Nagy Imre
Gennarió	Palfi Mariska
Trivulce	Csillag Benó
Sciaronne, titkos rendőr	Virágh Ferenc
Palselló	Deák Gyula
Floria Tosca	Holéczy Ilona
Mária Carolina, nápolyi királyné	Breznay Anna
Lucciana, Tosca komornája	Arday Vilma
Orlonia, hercegnő	Erdei Boriska
Calonetti	Arnold Antal
Seier	Csillag Benó

Kezdeté 1/8 óraker.

Holnap (szombaton), március 10-én szinre kerül:

Kuruczfurfang.

VASUT-ÜGY.

22174/900. szám. Magy. kir. államvasutak.

Pályázati hirdetmény.

Az alulírott igazgatóság a magy. kir. államvasutak részére 1900 és 1901 évben szükségelt vonatok villamos világítására alkalmazandó akkumulátorok szállítására ezennel nyilvános pályázatot hirdet.

Ezen szállításra vonatkozó részletes módozatokat tartalmazó ajánlati felhívás a magy. kir. államvasutak igazgatósága E. I. szakosztályánál (Budapest VI. Andrásy ut 73. sz. III. em. 27. ajtószám) kaphatók.

A szabályszerűen kiállított, ivenként 1 korona m. k. okmánybélyeggel ellátott ajánlatok lepecsételve, legkésőbb f. évi március hó 15-iki déli 12 óráig a magy. kir. államvasutak gépészeti főosztályában átadandók, illetőleg posta útján oda küldendők, és a boríték ezen külcimmal látandó el: Ajánlat a 22174/900. számhoz.

Az ajánlott accumulatorok összértékének 5%-kal felérő bánatpénz legkésőbb f. évi március hó 14-iki déli 12 óráig a magy. kir. államvasutak budapesti főpénztáránál leteendő.

Bánatpénz nélküli vagy később benyújtott ajánlatok, valamint olyanok, melyek nem pontosan és részletes módozatok betartása mellett állíthatnak ki, figyelembe nem vétetnek.

Budapest, 1900. február havában.

Az igazgatóság.

(Utánnyomás nem díjazatik)

Hirdetések.

242. hv. szám 1900.

243. 1.1

Arverési hirdetmény.

Alulírt kiküldött bir. végrehajtó ezenel közhírré teszi, hogy a nagybecskereki kir. jár. bíróságnak 1899. évi Sp. III. 7/3. sz. végzése folytán a kir. kincstári ügyészség által képviselt kir. kincstári uradalom Nagybecskereken felperes részére Lestyánszky György és neje alperes ellen 200 kor. követelés jár. erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás folytán alperestől lefoglalt és 720 koronára becsült ingóságokra a nagybecskereki kir. járásbíró 1900. évi V. 296/4. sz. végzésével a további eljárás elrendelhetvén, annak az alap- és felülfoglaltatott követelése erejéig is, amennyiben azok kielégítési jogot nyertek volna, Nagybecskereken az adósoknál leendő megtartása határidőül 1900. évi március hó 14. napjának délelőtti 9 órája kitűzetik, a mikor a bíróilag lefoglalt butorok és egyebek a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Felhívhatnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítéshez jogot tartanak, a mennyiben részükre a foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, hogy elsőbbségi jelentéseiket az árverés megkezdéseig alulírt kiküldöttnél írásban beadni, vagy pedig szóval bejelen-

teni el ne mulasszák, mert különben csak a vételár fölöslegére fognak utaltatni.

Kelt Nagybecskereken, 1900. évi február hó 26. napján.

Simonich Zsigmond,
kir. bírósági végrehajtó.

Nagybecskerek r. t. város polgármesterétől

3736., 3737., 2738. ki. szám 1900. 249. 1.1

Arverési hirdetmény.

Nagy Becskerek város tanácsa közhírré teszi, hogy a városi iskolai alap tulajdonát képező s az oppova városnegyedben fekvő 10 hold 155¹/₂ öi; a német városnegyedben fekvő 8 hold 699¹/₂ öi és a graduulicza városnegyedben fekvő 10 hold 963¹/₂ öi szántóföldeknek 1900. évi október hó 1-től kezdődő 3, esetleg 6 évre leendő bérbeadása céljából 1900. évi március hó 26 án délelőtti 9 óraker a városi ház II. tanácsnoki irodában nyilvános árverés fog tartatni, melyre bérelni szándékozók meghívhatnak.

Az árverési feltételek fent megjelölt irodában betekintheők s ugyanott az árverés megkezdéseig 1 koronás bélyeggel és megfelelő bánatpénzzel ellátott zárt ajánlatok is beadhatók.

Nagybecskereken, 1900. évi március hó 4 én.

Dr. Grandjean József,
polgármester.

2. sz. kp. 1900.

250-2.1

Hirdetmény.

Az 1901. évben az országgyűlési képviselő választására jogosított polgároknak összeírása végett kiküldött összeíró küldöttség működését folyó évi március hó 12-én délelőtti 8 óraker a városi ház nagytermében kezdi meg és munkáját folyó évi április hó 5 ig befejezni tartozik.

A küldöttség üléseit az említett helyen naponként délelőtti 8-12 óráig tartja, mely ülések nyilvánosak.

Ez azzal tétetik közhírré, hogy a küldöttség előtt jogainak érvényesítése végett a választásra jogosított Nagy-Becskerek városi polgárok személyesen is megjelenhetnek.

Együttal felhívhatnak a közhatalóságok és intézetek, miszerint a választásra jogosított személyzetüknek névjegyzékét az évi fizetés, életkor és lakhely pontos kitétele mellett folyó évi március hó 25. napjáig alulírt központi választmányi elnökhöz vagy pedig közvetlenül az összeíró küldöttség elnökéhez Krsztics János urhoz betérjeszteni sziveskedjenek.

Kelt Nagybecskereken, 1900. évi március hó 8 án.

Dr. Grandjean József,
polgármester.

mint a közp. választmány elnöke.

Matianovich György,
v. I. jegyző.

mint a közp. választmány jegyzője.

A „Nagybecskereki kereskedő ifjak egy-lete“ ez idei

rendes közgyűlést

folyó év március hó 18-án délután 4 óraker tartja saját helységében, melyre a t. c. tag urakat tisztelettel meghívja az

Elnökség

Tárgysorozat:

1. Elnöki megnyitó.
2. Két jegyzőkönyvhitelesítő választása.
3. Évi jelentés felolvasása és a zárszámadás előterjesztése.

4. A felügyelő-bizottság jelentése és a felmentvény megadása fölötti határozathozatal. Az 1900. évi költségvetés megállapítása.

6. 1 felügyelő-bizottsági tag és titkár megválasztása 2 évre.

7. Esetleges indítványok.

245-1.1

Szavazatukat csak azon tagok gyakorolhatják, kik tagdíj hátralékban nincsenek.

Nagybecskerek r. t. város polgármesterétől.

1612. sz. ki. 1900.

248-1.1

Arlejtési hirdetmény

Nagybecskerek város tanácsa közhírré teszi, hogy a városi rendőrlégénység, kézbesítők és hivatalosok részére 1900/1., 1901/2. és 1902/3. évi téli időnyekre szükséges ruhaneműk szállításának biztosítása céljából 1900. évi március hó 27-én délelőtti 9 óraker a városi ház II. tanácsnoki irodában nyilvános árlejtés fog tartatni, melyhez árlejtési szándékozók meghívhatnak.

Zárt ajánlatok 1 korona értékű bélyeggel és megfelelő bánatpénzzel ellátva fent megjelölt irodában az árlejtést megelőző napnak délutáni 5 órájáig beadhatók s ugyanott a szállítandó ruhaneműk feletti kimutatás és árlejtési feltételek betekintheők.

Nagybecskereken 1900. évi március hó 5-én.

Dr. Grandjean József,
polgármester.

A pancsovai szolgabírósgától.

1120. szám 1900.

239-2.2

Pályázati hirdetmény.

Az üresedésbe jött bresztováczi községi segédjegyzői állásra ezennel pályázatot hirdetek.

Ezen állással a következő javadalmazások vannak egybekötve:

Évi 1000 korona fizetés és 6-ól puha tűzifa.

Felhívom mindazokat, kik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy a törvényben előírt képesítést igazoló és eddigi működésükről szóló bizonyítvánnyal felszerelt kérvényüket 1900. évi március hó 20-ig alulírott hivatalnál nyújtsák be, mert a később bérkező kérvények figyelembe vétetni nem fognak.

A választás 1900. évi március hó 21-én d. e. 10 óraker fog T-Bresztovác községében megejtetni.

Pancsován, 1900. évi március hó 4-én.

Jablonszky Miklós,
főszolgabíró.

Meghívó.

Az 1898. XXII. t. cikk alapján alakult Országos központi hitelszövetkezet kötelei kébe tartozó

„Csőszteleki községi hitelszövetkezet“

mint az Országos központi hitelszövetkezet tagja 1900. évi március hó 25-én d. u. 3 óraker a helybeli községi népiskola IV. oszt. tantermében

rendes közgyűlést

tart, melyre a tagok az alapszabályok 35. § a értelmében meghívhatnak.

Napirend: 244-3.1

1. Mult évi üzleteredményről szóló jelentések tárgyalása.

2. Zárszámadások megvizsgálása és felmentvény megadása.

3. Mérleg megállapítása.

4. Tiszta jövedelemről való rendelkezés.

5. A kisorsolt 3 igazgatósági tag helyébe 3 új tag megválasztása.

6. A felügyelő-bizottság megválasztása.

7. Netáni indítványok.

1899. évi december hó 31-én a tagok száma 287, üzletrészének száma pedig 504 volt, az év folyamán kilépett 4 tag 24 üzletrészszel.

A felügyelő-bizottság által megvizsgált évi mérleg a szövetkezet helyiségében kifüggesztett és mindenki által betekintheők.

Kelt Csőszteleken, 1900. évi március hó 7 én.

Az igazgatóság.

Az 189
Tord

tart, me

237 tag

Vagy

Pén
Vál
Köt
Fels

Tartoz

Üzle
Fels
Mér

egyezőkn

Nag

testülete

val kimo

kivevő hat

dülőutak

eszközölt

földmérő

lalására

f. évi má

előljárósa

Nagy

A 18

ezennel

a f. hó 4

III.

f hó 18

és felkér

számban

gyűlés,

kintet né

tározatka

247

Meghívás.

Az 1898: XXIII. t.-cz. alapján alakult „Országos Központi Hitelszövetkezet” kötelékébe tartozó **Torontál-Tordai hitelszövetkezet 1900. évi március hó 29-én d. e. 9 órakor a községházánál**

rendes közgyűlést

tart, melyre a tagok az alapszabályok 35. §-a értelmében meghívotnak.

Napirend:

1. Mult évi üzleteredményről szóló jelentések tárgyalása.
2. Zárszámadások megvizsgálása és felmentvény megadása.
3. Mérleg megállapítása
4. Tiszta jövedelemről való rendelkezés.
5. Netáni indítványok.

1899. évi december hó 31-én a tagok száma 237, üzletrészeinek száma pedig 508 volt; az év folyamán belépett 237 tag 508 üzletrésszel.

A felügyelő-bizottság által megvizsgált évi mérleg a községházánál kifüggesztetett és mindenki által megtekinthető.

Kelt Torontál-Tordán, 1899. december 31.

Az igazgatóság.

Vagyon.

Mérleg-számla.

Teher.

	kor.	fill.		kor.	fill.
Pénztári készlet	196	14	Befizetett üzletrész	1203	—
Váltó-kölcsönök	9770	—	Központi hitel	9730	—
Kötvény-kölcsönök	1220	—	Tartalékalap	218	40
Felszerelés	90	72	Ármeneti kamat	46	20
			Nyeremény	79	26
	11276	86		11276	86

Tartozik.

Nyeremény-számla.

Követel.

	kor.	fill.		kor.	fill.
Üzleti költségeknek	5	50	Kamat számlától nyert jövedelemért	108	44
Felszerelés I-ső évi leírásáért	23	68			
Mérlegnek tiszta nyereségéért	79	26			
	108	44		108	44

Az igazgatóság:

Bartha Ödön.
Kovács Ferencz.

Bezdán József, igazg. elnök.
Manga Pál.

Zubán Mihály.
Vastag Ferencz.

Jelen mérleg- és nyereség-számlát megvizsgálván, annak egyes tételeit a fő- és segédkönyvekkel mindenben meg-
egyezőknek, a törvény és alapszabályok értelmében készültnek találtuk.

Kelt Torontál-Tordán, 1900. év február hó 20.

242—1.1

A felügyelő-bizottság:

Biczók Ferencz.

Hondl János.

Papik István.

Dr. Vértesi Izsó.

Hirdetmény.

Nagy-Teremia község képviselő-testülete 39/1899. kgy. számú határozatával kimondotta, hogy a község 4817 holdat kitevő határában levő közös és mezőgazdasági dűlőutak rendezését szakértő mérnök által eszközölteti, miért is felkéretnek mindazon földmérő urak, akik ezen munkálat elvállalására hajlandók, hogy zárt ajánlatukat f. évi március hó 20-áig alólírott községi előljárásnál nyújtsák be. 240—2.2

Nagy-Teremia, 1900. március 5-én.

Nagy-Teremia község előljárása.

Meghívó.

A Bánlak községi hitelszövetkezet tagjai ezennel tisztelettel értesítetnek, miszerint a f. hó 4-ére kitűzött volt

III. rendes közgyűlés

f. hó 18-án délután 3 órakor fog megtartani és felkéretnek a t.-c. tagok minél nagyobb számban megjelenni, minthogy ezen közgyűlés, alapszabályainak értelmében, tekintet nélkül a jelenlevők számára, határozatképes (26. §.) lesz.

247—1.1

Az igazgatóság.

Tüzifa. Kizárólag elsőrendű legfinomabb minőség.

Mérésékelt aron.

Valódi porosz szalon-köszén.

Kapható:

Kurländer Imre-nél Nagybecskerek,
Korona-utca 585/11. (Telefon 35. sz.)

— **Kurländer-udvar** —
Gizella-part (Telefon 89. sz.) 44—53.35

A Kurländer-udvarban több célszerűen épített üzlethelyiség kiadandó.

Hirdetések felvétetnek a „Torontál” kiadóhivatalában.

Torontali helyi érdekű vasutak menetrendje.

Érvényes: 1900. évi márczius hó 1.-től.

Oda.				Vissza.			
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat			
12.	14.	16.	16.	11.	13.	15.	17.
I-III. osztály				I-III. osztály			
				ind. Budapest-nyugati-pályaudvar	érk.	740	
				" Szeged	érk.	406	
				ind. Nagy-Kikinda	érk.	254	
				ind. Nagy-Becskerek (2.)	érk.		
				érk. N.-Becskerek-Bpart (2. 7.)	ind.	915	1255
215	559	924	436	ind. N.-Becskerek-Bpart (2. 7.)	érk.	904	1243
226	670	933	447	↓ Nagy-Becskerek-Gytelep	↑	85	1233
236	620	940	466	érk. Sándorudvar (2.)	ind.	1158	
				ind. Pancsova (2.)	érk.	852	1232
237	622	941	457	ind. Sándorudvar (2.)	érk.	839	1218
250	637	952	515	↑ Lázárföld	↓	830	1208
258	644	958	525	*Pusztá-Kenderes	↑	823	1200
303	653	1004	535	*Lajosmájer	↓	810	1146
322	716	1015	555	↓ Szárcsa	↑	754	1127
336	730	1026	610	érk. Szécsány (3. 4.)	ind.	500	
				érk. Versecz (3.)	ind.	500	252
				érk. Számos (4.)	ind.		
				Antalfalva (5.) (Számoson át)	ind.		
				Alibunár (4.)	ind.		
				érk. Pancsova (2.) (Antalfalván, Számoson át)	ind.	1039	
				ind. Versecz (3.)	érk.	938	
				ind. Alibunár (4.)	érk.		939
346	757	1036	630	ind. Szécsány (3. 4.)	érk.	739	1117
409	820	1053	651	érk. Módos (6.)	ind.	720	1054
632				érk. Temesvár-Józsefváros (6.)	ind.	830	308
				ind. Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.		905
418				ind. Módos (6.)	érk.	715	546
431				↑ Fény	↓	705	529
442				Párdány	↑	652	508
455				Jánosföld	↓	638	438
506				Ó-Telek	↑	626	420
518				Óregfalva	↓	614	369
530				Torontál-Ujvár	↑	601	338
550				Kurje	↓	546	315
601				Cserecska	↑	533	257
610				Kécsa	↓	525	245
619				↓ Klári	↑	515	233
635				érk. Uj-Zsombolya (7.)	ind.	459	214
637				ind. Uj-Zsombolya (7.)	érk.	457	209
644				érk. Zsombolya (7.)	ind.	450	201
900				érk. Szeged	ind.	142	1146
125				ind. Budapest-nyugati-pályaudvar	érk.	700	815
814				érk. Temesvár-Józsefváros	ind.		

Oda.				Vissza.			
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat			
112.	114.	114.	113.	113.	113.	113.	113.
I-III. osztály				I-III. osztály			
				ind. Budapest-nyugati-pályaudvar	érk.	700	
				" Szeged	érk.	410	
				ind. Nagy-Kikinda	érk.	820	
				ind. Nagy-Becskerek (1.)	érk.	823	
				érk. N.-Becskerek-Bp. (1. 7.)	ind.	828	530
				ind. N.-Becskerek-Bp. (1. 7.)	érk.	840	542
				↓ *N.-Becskerek-Gyártelep	↑	850	552
				érk. Sándorudvar (1.)	ind.	450	
				ind. Zsombolya (1.)	érk.		1002
				Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.	500	
				ind. Versecz (3.)	érk.	855	553
				ind. Sándorudvar (1.)	érk.	910	608
				↑ Écska-Zsigmondfalva	↓	947	644
				Tomasovác	↑	1005	702
				↓ Torontál-Ozora	↑	1030	727
				érk. Antalfalva (5.)	ind.	850	
				ind. Számos (5.)	ind.		
				Alibunár (4.)	ind.	752	
				Szécsány (4.)	ind.	559	
				N.-Becskerek-Bpart (1.) (Szécsányon át)	ind.		
				ind. Temesvár-Jváros (3.) (Szécsányon át)	ind.		
				ind. Antalfalva (5.)	érk.	1036	731
				↑ Torontál-Vásárhely	↓	1053	748
				Czrepája	↑	1111	807
				Ferenczhalom	↓	1140	826
				↓ Torontál-Almás	↑	1142	838
				érk. Pancsova	érk.	1158	854

Oda.				Vissza.			
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat			
212.	214.	214.	213.	211.	213.	213.	213.
I-III. osztály				I-III. osztály			
				ind. Nagy-Becskerek-Béapart (1.)	érk.	915	814
				" Számos (4.)	érk.	838	
				Antalfalva (5.)	érk.	941	
				Pancsova (2.) (Antalfalván Számoson át)	érk.	1158	
				Alibunár (4.)	érk.	953	
				Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.		905
				ind. Zsombolya (1.)	érk.		1002
				ind. Szécsány (1. 4.)	érk.	729	540
				↓ Csott (4.)	↑	722	533
				érk. Bóka	ind.	716	527
				érk. Zsebely	ind.		313
				ind. Zsebely	érk.	1235	737
				ind. Bóka	érk.	714	524
				↑ Kanak	↓	658	508
				Ó-Lécz	↑	647	454
				Széchenfalva R.-Istvánvölgy	↓	637	443
				Györgyháza	↑	619	423
				Uj-Zichyfalva	↓	605	407
				Nagy-Margita	↑	552	350
				Laudontanya	↓	542	338
				*Szivattyutelep	↑	532	326
				Bethlentanya	↓	522	316
				Temes-Paulis	↑	512	306
				↓ Verseczrét	↑	505	259
				érk. Versecz	ind.	500	252
				érk. Temesvár-Józsefváros	érk.		
				Budapest-nyugati-pályaudv.	érk.		
				Báziás	érk.	325	
				Gattaja	érk.		
				Buziás-fürdő	érk.		
				Lugos	érk.		
				Maros-Illye	érk.		
				ind. Temes-Kubin	ind.		

Oda.				Vissza.			
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat			
312.	312.	312.	311.	311.	311.	311.	311.
I-III. osztály				I-III. osztály			
				ind. Nagy-Becskerek-Béapart (1.)	érk.	834	
				" Zsombolya (1.)	érk.	1002	
				Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.	105	
				ind. Versecz (3.)	érk.	939	
				ind. Szécsány (1. 3.)	érk.	622	
				↑ Csott (3.)	↓	615	
				*Bóka megállóhely	↑	607	
				Jarkovác	↓	552	
				érk. Számos (5.)	ind.	537	
				ind. Pancsova (2.) (Antalfalván át)	érk.		
				Antalfalva (5.)	érk.		
				ind. N.-Becskerek (2.) (Antalfalván át)	érk.		
				érk. N.-Becskerek (2.) (Antalfalván át)	ind.	430	
				Antalfalva (5.)	érk.		
				érk. Pancsova (2.) (Antalfalván át)	ind.	159	
				ind. Számos (5.)	érk.	529	
				Dobricza	↑	514	
				Ferdinándfalva	↓	505	
				Hánca	↑	452	
				Kevi-Szőllős	↓	440	
				Uj-Alibunár	↑	425	
				érk. Alibunár	ind.	419	
				érk. Versecz	ind.		
				érk. Temes-Kubin	ind.	201	

Oda.				Vissza.			
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat			
412.	412.	412.	411.	411.	411.	411.	411.
I-III. osztály				I-III. osztály			
				ind. Nagy-Becskerek-Bpart (1.)	érk.	834	
				" Versecz (3.)	érk.	955	
				Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.	905	
				ind. Zsombolya (1.)	érk.	1002	
				ind. Számos	érk.	514	
				↓ Lajosfalva	↑	454	
				érk. Antalfalva	ind.	430	
				érk. Pancsova (2.)	ind.	159	
				érk. Nagy-Becskerek (2.)	ind.		

Kisgyőr-nyugati végányú vonal.							
Oda.				Vissza.			
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat			
512.	514.	516.	516.	511.	513.	515.	515.
I-III. o.				I-III. osztály			
				ind. N.-Becskerek-Bpart (1. 2.)	érk.	1120	
				Német utca	érk.	624	
				Ferencz-József-tér	érk.	1116	
				Korona-szálloda	érk.	616	
				↑ Temesvári-utca	↓	612	
				Nagy-Becskerek-Vámház	érk.	1104	608
				Klekk megállóhely	érk.	1100	604
				Klekk	érk.	1040	546
				Katalinfalva	érk.	1036	542
				Katalinfalva megállóhely	érk.	1018	523
				Béga-Szent-György	érk.	1007	517
				Itvarnok-Rogendorf	érk.	956	506
				Csösztelek	érk.	938	449
				*Pálmájer	érk.	920	432
				*Jánosmájer	érk.	902	400
				Magyar-Czernya	érk.	854	322
				*Karolinamájer	érk.	837	285
				*Leonamájer	érk.	823	221
				Német-Czernya	érk.	816	214
				*Juliamájer	érk.	768	1156
				érk. Uj-Zsombolya (1.)	ind.	751	1149
				ind. Uj-Zsombolya (1.)	érk.	731	1129
				érk. Zsombolya (1.)	ind.	728	1128
				érk. Szeged	ind.	720	1120
				ind. Budapest nyugati pályaudvar	érk.	455	
				érk. Temesvár-Józsefváros	ind.	1035	

Oda.				Vissza.			
Vegyes-vonat				Vegyes-vonat			
612.	616.	614.	614.	611.	613.	615.	615.
I-							